

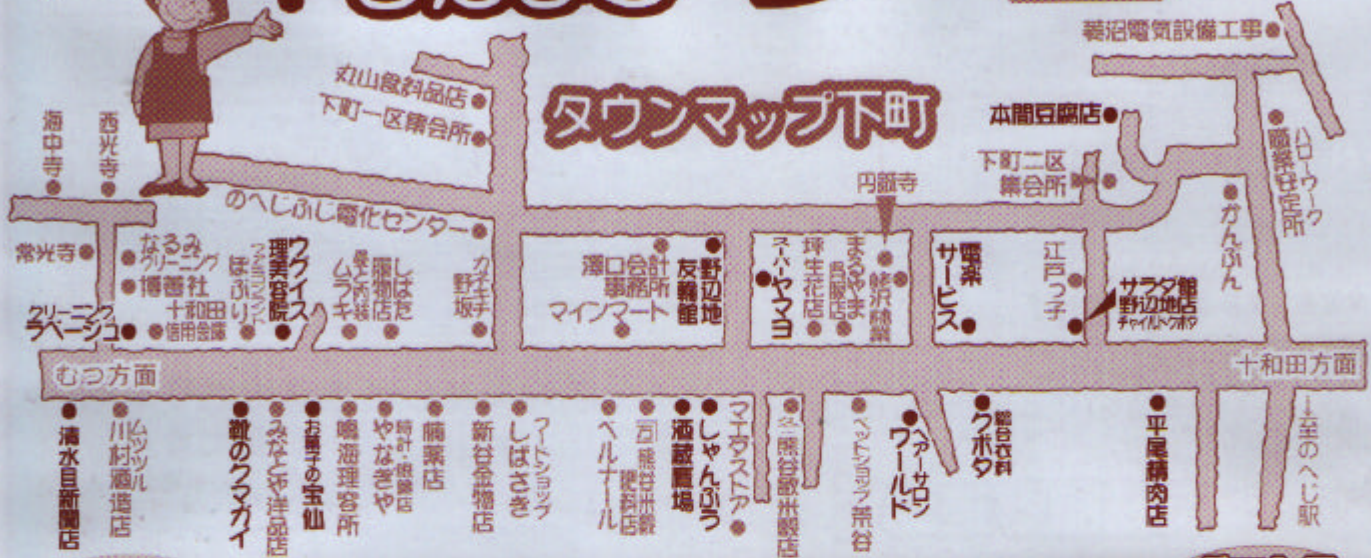
お楽しみ情報もりだくさんの下町のタウンペーパーです。皆様の情報にお役立て下さい。

下町は皆様のジョイフルストリートです。

# 下町 11月の市

## したまち

裏面も見てね!



新しいファッション・情報があふく。わくわくする発見・感動がある。思いがけない出逢い・ドラマがある。そんな「下町商店会」を目指しています。

1年間の感謝の気持ちを贈りましょう。今年のお歳暮は下町商店会でお求め下さい。ギフト品 特別販売中!!

### 11月のイベント情報

## 11月は文化・芸術の秋

今月は町の施設等で開催されるイベントを特集してみました。

- ★ 町文化祭 11月 1日(土)～ 3日(月)中央公民館 15日(土)～16日(日)
- ★ 学習発表会 11月 1日(土)有戸小学校
- ★ 音楽発表会 11月28日(金)野辺地小学校
- ★ 全日本ハンドボール選手権大会 11月5日(水)～6日(木)町立体育館
- ★ 郷土の味を楽しむ会 11月12日(水)中央公民館
- ★ 町文化授賞式 11月19日(水)中央公民館
- ★ 町内ピアノ発表会 11月30日(水)中央公民館

\*詳しくは各施設等へお問合せ下さい。

### 下町商店会ミニ情報

## 下町商店会の「のぼり旗」

お存じですか?

のぼりは4種類ありまして... 3年前から街路灯に取り付けて、お客様を歓迎しています。

春はピンク・夏はブルー・秋は朱色・冬は赤

春は桜の花をイメージしてのピンク、夏は涼さを求めて水色のブルー、秋は山の紅葉のイメージで朱色、冬は白い雪に負けないように赤となっています。

「みなしておでませ」の言葉の意味は野辺地の方言で「みなさんおいでください」の意味の丁寧語と伝えられています。

みなして おでりませ

**募集しています!**  
**下町商店会イメージキャラクター**

下町商店会は今年度で発足10周年を迎えますが、当会のイメージキャラクターがありません。皆様より「これが下町商店会ター!」と思えるキャラクターがありましたらお届け下さい。採用の方には当会より新米コシヒカリ15kgをプレゼント致します。α切り...12月31日まで。ご応募お待ちしております!

※下町商店会の情報はホームページからご覧頂けます。/ホームページ <http://www.dengaku.com.jp/shitasyou>

さあ! 注目!  
今月はどんなお買い得が  
待っているかしら?

# 下町11月の市

## タウン情報



編集・発行

下町リテール会

野辺地町野辺地104-1

TEL64-1020

**ご予約受付中!** 森英恵オリジナルデザイン  
オーバーコート(紺色)を限定10名様に  
(定価39,000円)4,900円でお分け致します。  
\*学生服、セーラー服をご予約の方へプラントTシャツプレゼント!  
学生服・セーラー服はアフター万全の  
当店におまかせください。  
クッティポイント  
今月は3倍セール実施中!

クボタ  
のへじまら・したまら 64-2878

**パソコン販売**  
富士通FMV 会員店  
**石油暖房機 特価販売**  
分解整備・修理受付中!  
**電業サービス**  
電気製品総合販売修理・メーカー問わず  
経済産業省認定・家電製品エンジニア  
ホームページ <http://www.dengaku.com.jp>  
☎0175(64)5444

**出張サービス(有料)**  
・パソコンでお困りの方  
・インターネット接続  
ADSLへの申込  
増えています!!

今年のお歳暮は当店におまかせ下さい。  
**お歳暮セール実施中**  
特別価格で全国宅配無料  
津軽塗り商品始めました。  
津軽塗り商品 **20%OFF**  
サザン館 野辺地店  
TEL0175(64)0759

**ウグイス美容院**  
753参りご予約受付中!!  
健康な成長を願って...  
TEL64-1020 営業時間 AM 8:00~PM 6:30  
駐車場有 11月の休日 3, 10, 16, 17, 24

モトクロスで汗を流してみませんか?  
十和田モトクロス第3戦(11月2日)  
モトクロスバイク中古も有ります。  
自転車・オートバイ・販売修理  
**除雪機 特売中!!**  
**友輪館野辺地**  
江刺家 衛 青森県上北郡野辺地町字種川15-16 でんわ 64-118

鍋の美味しい季節になりました。  
辛口清酒はいかがですか。  
熱燗で召し上がれ  
熱燗 越後社氏 鮎正宗  
山田 権幸男山 大洋盛  
鶴山 越後社氏 鮎正宗  
**叫酒師のいる店 酒蔵 鷹場**

**ブーツ&バック 新作入荷**  
履き心地と機能性を生かした商品  
あなたの足もとを楽しくする  
**靴のクマガイ**  
TEL 64-2846

町の化粧品店 **しゃん・ぷう** TEL64-7935 / 9:00-21:00  
もとのしわ・乾燥  
悩んでいる方、防ぎたい方  
**世界初 純粋レチノールシートマスク**  
発売前限定20人先行  
体験サービス! 今すぐ来店♥  
レチノールシートマスク  
6,000円  
11月21日発売

お勧めします。  
**ウエットシートメント加工**  
汗・臭い・食物等の汚れ除去に優れ、カビや黄変を防ぎます。  
◆料金◆ Tシャツ...400円 ブラウス...400円  
ワンピース...500円 スポンジ...400円 セーター...400円  
ジャケット...500円 男女上着...500円 スカート...400円  
クリーニング  
**ラブージュ**  
☎0175-64-3454

安心・安全と健康にこだわった豚肉です。  
ビタミンB<sub>1</sub>の含有が一般豚の2倍です。  
**川賢こだわりポーク**  
**平尾精肉店**  
下町64-2924  
トンカツ  
スキヤキ  
豚しゃぶ  
トン汁

毎朝お届けします。新鮮ニュース!  
朝日新聞・デーリー東北  
**清水目新聞店**  
TEL64-3538

**11月 和生菓子**  
小豆と白ササゲ(手亡豆)を原料に使われ低脂肪、  
低カロリーのヘルシーなお菓子です。  
おいしいお茶で生菓子を!  
お菓子の **宝仙** TEL・FAX/64-3372

**ヤマヨ特選生鮮ギフト受付中**  
古里の味を送りませんか  
真心のおつきあい  
スーパーマーケット  
**ヤマヨ**  
28日/恒例ヤマヨ祭 開催!  
16日/恒例生鮮市場  
よる9時まで営業中  
下町店 0175(64)3156

おいしいお豆腐は当店で!  
健康に! とってもヘルシー!  
**本間豆腐店**  
おからトナー  
TEL 64-3441

シートベルト締めて心引き締めて左右の安全確認・夕方は早めの点灯みんなの願い交通安全。